# BOLLETTINO UFFICIALE

## DELLA REPUBBLICA SOMALA

Anno VI — Mogadiscio, 8 Dicembre 1965 — Suppl. n. 2 al n. 12

**Pubblicazione Mensile**

**Direzione e Redazione presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri**

**PREZZO:** Sh. So. 5 per numero — Arretrati il doppio — **ABBONAMENTI:** Annuo per la Somalia Sh. So. 100. Estero Sh. So. 150 — L'abbonamento in qualunque tempo richiesto, decorre dal 1° gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — **INSERZIONI:** per ogni riga o spazio di riga Sh. So. 2 — Le inserzioni si ricevono presso la Direzione del Bollettino L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Tesoreria.

## SOMMARIO

### PARTE PRIMA

**LEGGI E DECRETI**

N. N.

### PARTE SECONDA

**DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE**

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Sid Mohamed Scek Ahmed (Mogadiscio)* 444 — Pag. 5

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Mohamed Hagi Gaal (Mogadiscio)..* 445 — » 5

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Scek Ali Aden Farah (Mogadiscio).* 446 — » 6

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore dei Signori Hassan Elmi Giaule e Aurola Dorre Ali «Detta Starlin» (Mogadiscio).* 447 — » 6

Stamperia dello Stato — Mogadiscio

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Mohamud Mohamed Guled (Mogadiscio).* 448 Pag. 7

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore dei Sigg. Moh'd Hagi Omar e Ibrahim Mohamed Abdulle (Mogadiscio).* 449 » 7

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore dei Sigg. Mohamed Abdi Mumin, Omar Abdi Barre e Abdulle Halane Madove (Mogadiscio).* 450 » 8

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Nur Giama Nur (Mogadiscio).* 451 » 8

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Ditta Continental Oil Company, (Ponca City - Oklahama - U. S. A.).* 452 » 9

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Ditta Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft, (Bayerwerk, Germania).* 453 » 9

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Dittta Ligget & Meyers Tobacco Company (New York - U.S.A.).* 454 » 10

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Ditta E. I. Du Pont De Nemours and Company (Delaware - U. S. A.).* 455 » 10

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Ditta Snam S. p. A. Società Italiana (Milano - Italia).* 456 » 11

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Concessione Brevetto a favore della Ditta E. I. Du Pont De Nemours and Company (Delaware - U. S. A.).* 457 » 11

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Certificato deposito marchio d'impresa a favore della Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd. (Toba Mie - Giappone).* 458 » 12

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Certificato deposito marchio d'impresa a favore della Società Farmaceutici Italia (Milano - Italia).* 459 » 13

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Certificato deposito marchio d'impresa a favore della Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd. (Toba Mie - Giappone).* 460 Pag. 14

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Certificato deposito marchio d'impresa a favore della Ditta The Coca-Cola Company (New York - U. S .A.).* 461 » 15

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Certificato annullamento marchio d'impresa della Ditta British American Tobacco Company Ltd. (Londra - Inghilterra).* 462 » 16

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Salad Herzi Arab (Galcaio).* 463 » 16

MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Ismail Sold Ismail (Chisimaio).* 464 » 17

DISTRETTO DI MERCA — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Sanei Amir Ibrahim (Merca).* 465 » 17

DISTRETTO DI CHISIMAIO — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Ismail Farah Dere (Chisimaio).* 466 » 18

DISTRETTO DI AFGOI — *Avviso ad Opponendum a favore della Signora Ascia Abdullahi Abas (Afgoi).* 467 » 18

DISTRETTO DI AFGOI — *Avviso ad Opponendum a favore dei Signori Hussen Hire Abdi e Sciukri Scek Ahmed (Afgoi).* 468 » 19

AVVISO DI COSTITUZIONE DI SOCIETA' — *Costituzione della Società per Azioni CIEFFE (Scialambot).* 469 » 19

# PARTE PRIMA

## LEGGI E DECRETI

N. N.

# PARTE SECONDA

## DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE

### MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 18-10-1965 il Sig. Sid Mohamed Seek Ahmed ha chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x13,50 e superficie di mq. 405 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord e Ovest con Via di P. R., a Sud con il Sig. Mohamed Osman e a Est con la Signora Faduma Hussen, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 28 Novembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

444

### MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 26-8-1964, il Sig. Mohamed Hagi Gaal ha chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x13,50 e superficie di mq. 405 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord e Ovest con Via di P. R., a Sud con il terreno del Sig. Hagi Boracco, ad Est con il terreno del Sig. Amin Mackzumi, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 29 Novembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

445

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

### *AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 24-9-1965, il Sig. Scek Ali Aden Farah ha chiesto in concessione, a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x13,50 e superficie di mq. 405 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord con il terreno richiesto dalla Signora Ascia Abdulle, ad Est con concessione del Sig. Barre Iusuf, a Sud e ad Ovest con Via P. R. meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 29 Novembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

446

---

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

### *AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 8-3-1965, i Sigg. Hassan Elmi Giaule e Aurola Dorre Ali hanno chiesto in concessione a scopo edilio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x13,50 e superficie di mq. 405 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord con il terreno concesso al Sig. Pistacchi Negucci, a Sud e Ovest con ViaP.R.,ad Est con il terreno richiesto dal Sig. Abdulle Ossoble, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 1 Dicembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

447

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

### *AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 25-7-1965 ,il Sig. Mohamud Mohamed Guled ha chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma quadrangolare con i lati di mt. 30x30 e superficie di mq. 900 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante ad Est e Nord con Via P. R., a Sud con concessione precaria di terzi e ad Ovest con concessione di Aden Hassan Macran meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 1 Dicembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

448

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

### *AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 8-1-1964, i Sig.ri Moh'd Hagi Omar e Ibrahim Mohamed Abdulle hanno chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x13,50 e superficie di mq. 405 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord con la concessione di Jassin Issa, a Sud e ad Ovest con Via Pubblica, e ad Est con Ahmed Hussen Issa e Halima Mohamed, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 4 Dicembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

449

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 10-10-1963, i Sig.ri Mohamed Abdi, Omar Abdi e Abdulle Halane Madove hanno chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma rettangolare con i lati di mt. 30x46,50 e superficie di mq. 1.395 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Nord con la concessione di Mohamed Abdi, ad Est con la concessione precaria di Fatuma Mahad, a Sud con Vie Pubbliche previste dal P. R., e ad Ovest con concessione precaria di terzi, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 4 Dicembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO
*Geom. M. Gennaro*

450

---

## MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 21-9-1964, il Sig. Nur Giama Nur ha chiesto in concessione a scopo edilizio, un appezzamento di terreno demaniale, a forma quadrata con i lati di mt. 30x30 e superficie di mq. 900 sito in Mogadiscio in Valle Nord e confinante a Est e Sud con previste Vie P. R., a Nord con terreno del Sig. Abdulcadir Giama e ad Ovest col terreno del Sig. Said Carsce, meglio identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano giorni trenta dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 4 Dicembre 1965.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Brevetto N. 1011041 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta Continental Oil Company. con effetto dal 10 Ottobre 1962, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Procedimento e composizione permeabile per l'ultimazione di pozzi petroliferi e simili» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

452

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Brevetto N. 1011040 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft, con effetto dal 4 Marzo 1963, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Processo per la produzione di silicati di basi organiche» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Brevetto N. 1011039 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta Ligget & Meyers Tobacco Company, con effetto dal 9 Aprile 1963, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Materiale per filtro» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

454

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Brevetto N. 1011038 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta E. I. Du Pont De Nemours and Company, con effetto dal 22 Aprile 1963, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Composizioni a base di Cicloalchil-Fenil-Uree, utili come regolatori della crescita delle piante» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

455

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Brevetto N. 1011037 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta Snam S. p. A., Società Italiana, con effetto dal 4 Settembre 1963, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Addittivi per carburanti» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

456

---

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMÈRCIO

Brevetto N. 1011036 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CONCEDE:

Alla Ditta E. I. Du Pont De Nemours and Company, con effetto dal 12 Dicembre 1962, il brevetto per un'invenzione industriale avente per titolo: «Procedimenti e prodotti» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 26 Settembre 1965.

IL DIRETTORE GENERALE
*Mohamed Hagi Hassan*

457

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Certificato N. 1011156 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CERTIFICA:

La Ditta K. Mikomoto & Co. Ltd., Società costituita e operante secondo le leggi del Giappone, il giorno 23 Settembre 1965, alle ore 10, ha validamente depositato presso il Ministero Industria e Commercio — Dipartimento I — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

«Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «M» in stampatello inserita nel disegno di una conchiglia di ostrica».

Detto marchio viene generalmente applicato direttamente sotto forma di etichetta, stampa, impressione diretta, rilievo o in qualsiasi altro modo conveniente o in qualsiasi colore sui prodotti della Ditta K. Mikomoto & Co. Ltd.

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, imballaggi e su altre carte di commercio o anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Esso serve a contraddistinguere: «Perle naturali, coltivate ed imitazioni; gioielleria, in particolare gioielleria montata con perle e metalli preziosi, e collane di perle provviste di fermagli» di propria fabbricazione e commercio della Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd.

Mogadiscio, li 7 Novembre 1965.

p. IL MINISTRO
*Mohamed Hagi Hassan*

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Certificato N. 1011157 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CERTIFICA:

La Società Farmaceutici Italia, Società Italiana, con sede a Milano, Italia, Largo Guido Donegani 1-2, il giorno 23 Settembre 1965, alle ore 10, ha validamente depositato presso il Ministero Industria e Commercio — Dipartimento I — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia dal marchio d'impresa sottodescritto:

«Il marchio è costituito dalla parola «Ciclofarlutal» comunque scritta».

Detto marchio viene generalmente applicato direttamente sotto forma di etichetta, stampa, impressione diretta, rilievo o in qualsiasi altro modo conveniente o in qualsiasi colore sui prodotti della Società Farmaceutici Italia.

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, imballaggi e su altre carte di commercio o anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Esso serve a contraddistinguere: «Sostanze farmaceutiche, veterinarie e sanitarie, prodotti dietetici per bambini ed invalidi, cerotti, materiali per bendaggi, disinfettanti» di propria fabbricazione e commercio della Società Farmaceutici Italia.

Mogadiscio, li 7 Novembre 1965.

p IL MINISTRO

*Mohamed Hagi Hassan*

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Certificato N. 1011158 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CERTIFICA:

La Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd., Società costituita e operante secondo le leggi del Giappone, il giorno 23 Settembre 1965, alle ore 10, ha validamente depositato presso il Ministero Industria e Commercio — Dipartimento I — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

«Il marchio è costituito dalla parola «Mikimoto» comunque scritta».

Detto marchio viene generalmente applicato direttamente sotto forma di etichetta, stampa, impressione diretta, rilievo o in qualsiasi altro modo conveniente o in qualsiasi colore sui prodotti della Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd.

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, imballaggi e su altre carte di commercio o anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Esso serve a contraddistinguere: «Perle naturali, coltivate ed imitazioni, gioielleria, in particolare gioielleria montata con perle e metalli preziosi, e collane di perle provviste di fermagli» di propria fabbricazione e commercio della Ditta K. Mikimoto & Co. Ltd.

Mogadiscio, li 7 Novembre 1965.

p. IL MINISTRO
*Mohamed Hagi Hassan*

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Certificato N. 1011159 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CERTIFICA:

La Ditta The Cola-Cola Company, Società costituita secondo le leggi dello Stato di Delaware, S. U. A., e con sede a New York, Stato di New York, S.U. A., il giorno 23 Settembre 1965, alle ore 10, ha validamente depositato presso il Ministero Industria e Commercio — Dipartimento I — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

«Il marchio è costituito dalle parole «Real Gold» comunque scritte».

Detto marchio viene generalmente applicato direttamente sotto forma di etichetta, stampa, impressione diretta, rilievo o in qualsiasi altro modo conveniente o in qualsiasi colore sui prodotti della Ditta Coca-Cola Company.

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, imballaggi e su altre carte di commercio o anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Esso serve a contraddistinguere: «Cibi e prodotti alimentari compresi alimentari congelati, alimentari conservati, alimentari concentrati; frutti freschi e verdure; frutti e verdure congelati, succhi di frutta e verdura; succhi concentrati di frutta, concentrati di base per fare succhi di frutta, estratti alimentari ed ingredienti; bevande con il sapore di frutti, bevande non alcooliche, caffè, surrogati del caffè, thè, cioccolato, cacao, salse alimentari, ghiaccio e gelati, prodotti caseari, olii commestibili, gelatine, conserve, confetti, inclusi i canditi e la gomma da masticare, vino e altre bevande alcooliche» di propria fabbricazione e commercio della Ditta The Coca-Cola Company.

Mogadiscio, li 7 Novembre 1965.

p. IL MINISTRO
*Mohamed Hagi Hassan*

461

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

Certificato N. 1011160 di prot.

IL MINISTRO

*Omissis*

CERTIFICA:

Che l'uso del marchio d'impresa «Belmont etichetta» concesso con certificato n. 667 del 10 Aprile 1964, alla Ditta British American Tobacco Company, viene definitivamente annullato dal registro dei marchi rilasciato a suo tempo.

Mogadiscio, li 7 Novembre 1965.

p. IL MINISTRO
*Mohamed Hagi Hassan*

462

---

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

*AVVISO AD OPPONENDUM*

**Esercizio del commercio d'importazione ed esportazione**

Si rende noto che il Sig. Salad Herzi Arab ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione in Galcaio.

Chiunque abbia interesse può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Somalia.

Mogadiscio, li 25 Novembre 1965.

IL DIRETTORE
*Mohamed Hagi Hassan*

463

## MINISTERO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO

*AVVISO AD OPPONENDUM*

**Esercizio del commercio d'importazione ed esportazione**

Si rende noto che il Sig. Ismail Said Ismail ha presentato domanda tendente ad ottenere l'autorizzazione per l'esercizio del commercio d'importazione ed esportazione in Chisimaio.

Chiunque abbia interesse può fare opposizione entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso nel Bollettino Ufficiale della Somalia.

Mogadiscio, li 28 Novembre 1965.

IL DIRETTORE
*Mohamed Hagi Hassan*

464

---

## REGIONE DEL BENADIR
**Distretto di Merca**

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che con domanda pervenuta a questo Distretto in data 15-3-1963 il Sig. Sanei Amir Ibrahim ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1.584, sito in Merca e meglio descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio di questo Distretto.

Si accordano giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Merca, li 10 Aprile 1963.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
*Ahmed Alassò Ali*

465

**REGIONE DEL BASSO GIUBA**
**Distretto di Chisimaio**

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che con domanda presentata a questo Distretto in data 1-9-1963 il Sig. Ismail Farah Dere ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1,400, sito in Chisimaio, meglio descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio di questo Distretto.

Si accordano giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Chisimaio, li 4 Gennaio 1964.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
*Abdi Mire Nur*

466

---

**REGIONE DEL BENADIR**
**Distretto di Afgoi**

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che con domanda pervenuta a questo Distretto in data 19-12-1961, la Sig.ra Ascia Abdullahi Abas ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 5.000, sito in Afgoi, meglio descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio di questo Distretto.

Si accordano giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Afgoi, li 5 Luglio 1964.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
*Uarsame Dorre Farah*

467

**REGIONE DEL BENADIR**
**Distretto di Afgoi**

*AVVISO AD OPPONENDUM*

Si rende noto che con domanda pervenuta a questo Distretto in data 11-2-1965, i Sig.ri Hussen Hire Abdi e Sciukri Scek Ahmed hanno chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1.260, sito in Afgoi, meglio descritto nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio di questo Distretto.

Si accordano giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Repubblica Somala per eventuali opposizioni.

Afgoi, li 5 Giugno 1965.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
*Uarsame Dorre Farah*

468

---

**AVVISO DI COSTITUZIONE DI SOCIETA'**

Con atto a rogito Notaio Michael Mariano n. 5132 di repertorio in data 6-12-1964, registrato a Mogadiscio il 30-12-1964 al n. 36 Atti Pubblici, è stata costituita la Società per Azioni CIEFFE con sede in Scialambot.

La Società è stata omologata dal Giudice Regionale del Benadir con Decreto in data 30-12-1964 ed iscritta al registro delle Imprese ed al Registro delle Società al n. 549.

Il capitale sociale fissato inizialmente in Sh. So. 150.000 è stato successivamente aumentato a Sh. So. 3.500.000 con delibera di Assemblea Generale Straordinaria in data 19-3-1965, registrata in Mogadiscio in data 8-5-1965 al n. 335 Atti Pubblici e relativa delibera del Consiglio d'Amministrazione del 4-6-1965.

Mogadiscio, li 2 Dicembre 1965.

IL PRESIDENTE DELLA SOCIETA'
*Cavazzini Luigi*

469